INNOTECH

MOBI

Használati utasítás

DE – ACHTUNG: Die Verwendung des INNOTECH-Produkts ist erst zulässig, nachdem die Gebrauchsanleitung in der jeweiligen Landessprache vollständig gelesen und verstanden wurde.

EN – ATTENTION: Use of the INNOTECH product is only permitted after the instruction manual has been read and fully understood in the respective language.

IT – ATTENZIONE: L'utilizzo del prodotto INNOTECH è permesso solo previa lettura e comprensione dell'intero manuale di istruzioni nella lingua del relativo paese di utilizzo.

FR – ATTENTION : L'utilisation du produit INNOTECH n'est autorisée qu'après avoir entièrement lu et compris la notice d'utilisation dans la langue du pays concerné.

NL – ATTENTIE: Dit INNOTECH-product mag pas gebruikt worden nadat u de gebruikershandleiding in de taal van het betreffende land gelezen en begrepen hebt.

ES – ATENCIÓN: Se autorizará el uso de los productos INNOTECH una vez que se hayan leído y entendido las instrucciones de uso en el idioma del país.

PT – ATENÇÃO: O uso do produto INNOTECH apenas é permitido depois de ter lido e compreendido na totalidade as instruções de uso na respetiva língua nacional.

DK – GIV AGT: Du må først bruge et produkt fra Innotech, efter du har læst og forstået brugsvejledningen i fuldt omfang i dit lands sprog.

SV – O B S : Denna INNOTECH-produkt får inte användas förrän bruksanvisningen på respektive lands språk har lästs igenom och förståtts.

CZ – POZOR: Práce s výrobkem INNOTECH je povolena teprve po kompletním přečtení a porozumění návodu k použití v jazyku daného státu.

PL – UWAGA: Produkty firmy INNOTECH mogą być używane dopiero po dokładnym zapoznaniu się z całą instrukcją obsługi w ojczystym języku.

SL – POZOR: Uporaba izdelka INNOTECH je dovoljena šele po tem, ko ste navodila prebrali v celoti v ustreznem jeziku svoje dežele in jih tudi razumeli.

SK – POZOR: Produkt INNOTECH môžete používať až po prečítaní a porozumení celého návodu na použitie pre príslušnú krajinu.

HU – FIGYELEM: Az INNOTECH termékek használata csak azt követően engedélyezett, hogy saját nyelvén elolvasta és megértette a teljes használati utasítást.

TR – DİKKAT: INNOTECH ürününün kullanımına ancak ilgili ülkenin dilinde sunulmuş olan kullanım kılavuzunun tamamen okunmasından ve anlaşılmasından sonra izin verilir.

РУ – ВНИМАНИЕ: Применение изделий Prefa/Innotech допускается только после прочтения инструкции по эксплуатации на соответствующем языке.

© INNOTECH Arbeitsschutz GmbH. A tévedés, sajtóhiba és a műszaki változtatás jogát fenntartjuk!
© INNOTECH Arbeitsschutz GmbH. Errors and misprints accepted. We reserve the right to make technical changes.

1 TARTALOMJEGYZÉK

[2]	A SZIMBÓLUMOK LEÍRÁSA	3
[3]	BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK	4
[4]	ALKOTÓELEMEK/ANYAG	6
[5]	TERMÉKMEGFELELÉS/ENGEDÉLY	7
[6]	ELLENŐRZÉS	8
[7]	HASZNÁLATI IDŐTARTAM	10
[8]	SZAVATOSSÁG	10
[9]	JELZETEK ÉS JELÖLÉSEK	11
[10]	TÁROLÁS ÉS ÁPOLÁS	12
[11]	SZERELÉSI ALAP	12
[12]	ALKALMAZÁSI ÚTMUTATÓ TETŐSZIGETELÉS NÉLKÜL	13
[13]	ALKALMAZÁSI ÚTMUTATÓ TETŐSZIGETELÉSSEL	14
[14]	FELSZERELÉS	15
[15]	ÁLTALÁNOS ÚTMUTATÓ	17
[16]	ELTÁVOLÍTÁS	18
[17]	VIZSGÁLATI LAP	19
[18]	VIZSGÁLATI JEGYZŐKÖNYV	20
[19]	FEJLESZTÉS ÉS ÉRTÉKESÍTÉS	22

2 A SZIMBÓLUMOK LEÍRÁSA

Figyelemfelhívás/veszélyjelzés

VESZÉLY

KÖZVETLENÜL fenyegető veszély, mely súlyos testi sértéshez vagy halálhoz vezet.

FIGYEL-MEZTETÉS

ESETLEGESEN veszélyes helyzet, mely súlyos testi sértéshez vagy halálhoz vezet.

ELŐVIGYÁ-ZATOSSÁG

ESETLEGESEN veszélyes helyzet, mely könnyű testi sértéshez és anyagi károkhoz vezethet.

Viseljen védőkesztyűket!

Viseljen védőszemüveget!

Kiegészítő információ/jelzés

helyes **helytelen**

Tartsa be a gyártó előírásait / az adott használati utasítást!

HU

3 BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

Vegye figyelembe az alábbi biztonsági előírásokat és a technika állását!

3.1 ÁLTALÁNOS

- Ezt a használati utasítást őrizze a termékkel együtt és gondosan töltse ki az ellenőrzőlapot, valamint a Vizsgálati jegyzőkönyvet.
- A biztosítórendszert csak alkalmas, szak-/hozzáértő, azt ismerő személyek szerelhetik fel, a technika legfrissebb állásának megfelelően.
- A biztosítórendszert csak olyan személyek szerelhetik fel, akik
  - személyi védőfelszereléssel kapcsolatos oktatásban részesültek,
  - testileg illetve szellemileg egészségesek (egészségügyi problémák, például szív- és keringési megbetegedések, gyógyszerek szedése, vagy alkoholfogyasztás stb. befolyásolhatják a munkavégzést),
  - a helyszínen érvényes biztonsági szabályokat ismerik.
- A biztosító rendszer felszerelése és használata közben be kell tartani a mindenkor érvényes balesetmegelőzési óvórendszabályokat (pl.: a tetőn történő munkavégzésre vonatkozókat).
- Rendelkezésre kell álljon egy minden lehetséges vészhelyzetre kiterjedő mentési terv.
- A munkakezdést megelőzően lépéseket kell tenni annak megelőzése érdekében, hogy bármi a munkaterületről leeshessen. A munkaterület alatti teret (járda, stb.) szabadon kell tartani!
- Különösen is ügyeljen arra, hogy ne veszélyeztessék éles peremek a rögzítőeszközöket.
- A biztosítórendszert úgy kell megtervezni, felszerelni és használni, hogy a személyi védőfelszerelések szakszerű használata esetén ne lehessen a párkányon túlzuhanni (a tervezési dokumentációt lásd a www.innotech.at címen).
- Rögzítési rendszerként (heveder) használva úgy kell alkalmazni, hogy a személyi védőfelszerelések szakszerű használata esetén ne lehessen a párkányon túlzuhanni.
- Leesést, vagy az anyagot ért károsodást követően nem használható tovább a biztosítórendszer, hanem szakértővel felül kell vizsgáltatni.
- A biztosítórendszeren semmilyen változtatás nem hajtható végre.
- Ha a biztosító rendszert külső vállalkozó használja, írásban tanúsítani kell a használati utasítás megértését.
- Amennyiben a biztosító rendszer külföldön kerül értékesítésre, a használati utasítást az adott ország nyelvén is rendelkezésre kell bocsátani.
- Az adott ország villámvédelmi rendelkezéseit be kell tartani!

HU

3 BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

3.2 A SZERELÉST VÉGZŐK FIGYELMÉBE: BIZTONSÁGOS FELSZERELÉS

- A szerelést végzőknek meg kell győződniük arról, hogy az alapfelület alkalmas a biztonsági rendszer rögzítésére.
- A biztonsági berendezést legalább évente egyszer szakértővel ellenőriztetni, és ezt vizsgálati jegyzőkönyvben dokumentálni kell.

Amennyiben a szerelés során valamit tisztázni kell, feltétlenül vegye fel a kapcsolatot a gyártóval!

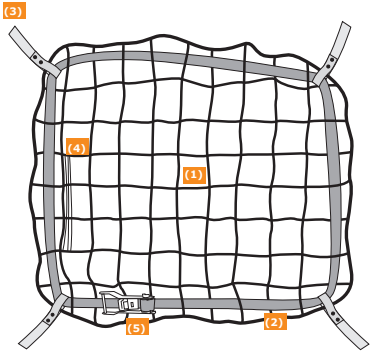
3.3 A FELHASZNÁLÓ FIGYELMÉBE: BIZTONSÁGOS HASZNÁLAT

- A biztosító rendszerbe való biztonságos be/felszállás érdekében minden munkavédelmi előírást be kell tartani!
- A biztosító rendszer személyi biztosításra szolgál, más célra nem használható. Csak a jelen leírásban engedélyezett alkalmazások lehetségesek.
- Az EN 361 (testhevederzet) és az EN 363 (lezuhanásgátló rendszer) szabványoknak megfelelő személyi védőfelszerelést kell használni.
- A zuhanási párkány alatti legkisebb szabad teret az alábbiak szerint kell kiszámolni: az alkalmazott személyi védőfelszerelés gyári adatai, a kötél nyúlását is beleértve + testmagasság + 1 m biztonsági távolság.
- Vízszintes alkalmazásra csak olyan kapcsoló eszközök használhatók, amik erre a célra alkalmasak, és peremeknek (éles peremek, bádogok, acél tartók, beton, stb.) megfelelő kivitelűek.
- Ügyelni kell az egyes elemek - beleértve a személyi védőfelszerelést - előírás szerinti használatára, mivel egyéb esetben NEM biztosított a biztosítórendszer biztonságos működése.
- A szokásosnál nagyobb szélerősség esetén a biztosítórendszerek NEM használhatók!
- Gyermekek és terhes nők NE használják a biztosítórendszert!

HU

4 RÉSZEGYSÉGEK/ANYAG

RÉSZEGYSÉGEK/MÉRETEK
Használati utasítás
HÁLÓ:
(1) Háló 2 x 2 m (3 x 3 m)
(3) Pozícionáló fogantyúk
(4) Ellenőrző szalagok
RÖGZÍTŐ RENDSZER:
(2) Heveder 9 m (13 m)
(5) Racsni



ANYAGA
Az INNOTECH MOBI nagyszilárdságú polipropilénből PP készül.
A racsni galvanikusan horganyzott acél.

HASZNÁLAT
Keresztülzuhanási védelem és rögzítő rendszer egy személy számára (ideiglenesen!).

HU

5 TERMÉKMEGFELELÉS/ENGEDÉLY

Az INNOTECH „MOBI“ **1 személy** részére tervezett személybiztosítási célt szolgáló **rögzítő és keresztülzuhanási védelmet biztosító berendezés** (1 elsősegélyt nyújtó személlyel együtt) és az EN 363:2008 szerint a következő zuhanásvédő-rendszerekhez alkalmas:

- Visszatartó-rendszer
- Felfogórendszer
- Mentőrendszer
- Munkahely-pozicionálás

ELŐVIGYÁZATOSSÁG

ÉLETVESZÉLY a rendeltetéstől eltérő használat esetén

- Az INNOTECH „MOBI“ CSAK személyek biztosítására használható.
- SOHA ne akasszon olyan terheket az INNOTECH „MOBI“-ra, melyek ebben a használati utasításban NEM kerültek kifejezett engedélyezésre.

A gyártó felhasznált személyi védőfelszerelésre vonatkozó adatait be kell tartani!

Az INNOTECH MOBI a **DIN EN 795:2012 B TÍPUS, GS-BAU-18 2020. évi kiadás és az EN 1263-1:2015 6.1.2.** szakasza alapján lett ellenőrizve.

Az INNOTECH MOBI az **EN 795:2012 B típus és a GS-BAU-18 2020. évi kiadása szerint tanúsított.**

A gyártmány mintáját bevizsgáló hely:
DEKRA Testing and Certification GmbH, Dinnendahlstr. 9, D-44809 Bochum, CE 0158

HU

6 ELLENŐRZÉS

6.1 MINDEN HASZNÁLAT ELŐTT ELLENŐRIZENDŐ

Az INNOTECH „MOBI“-t a szemmel látható hiányok szempontjából minden egyes használat előtt vizuálisan meg kell vizsgálni!

ELŐVIGYÁZATOSSÁG

ÉLETVESZÉLY az INNOTECH „MOBI" károsodása miatt

- Az INNOTECH „MOBI"-nak kifogástalan állapotban kell lennie.
- NE használja tovább az INNOTECH „MOBI"-t, ha
  - a részegységek károsodása vagy elhasználódása látható,
  - egyéb hiányokat állapítottak meg (pl. szakadást, bevágást, kidörzsölődést, rojtosodást...)
  - zuhanás által okozott igénybevétel esetén (kivétel: elsősegélynyújtás),
  - a termékjelzés olvashatatlan.

Az átvételi és a vizsgálati jegyzőkönyv alapján ellenőrizni kell a teljes biztosító rendszer használati alkalmasságát!

A biztosító rendszer megfelelő működése iránti kétség felmerülése esetén NE használja azt tovább és ellenőriztesse szak-/hozzáértővel (írásos dokumentáció mellett)! Esetlegesen cserélje ki a terméket!

6.2 ÉVENTE ELLENŐRIZENDŐ

INNOTECH „MOBI“-t legalább évente egyszer ellenőriztetni kell egy szak-/hozzáértő, a biztosító rendszert ismerő személlyel. A felhasználó biztonsága a felszerelés hatékonyságától és élettartamától függ.

A használat intenzitásától és a környezettől függően rövidebb ellenőrzési időszakok is felmerülhetnek (pl. korróziót elősegítő légkör, stb. esetén).

A szak-/hozzáértő által elvégzett ellenőrzést a használati utasítás vizsgálati jegyzőkönyvében dokumentálni kell és azzal együtt meg kell őrizni!

Ezen túlmenően az első 24 hónapban ill. később legalább évente be kell küldeni az ellenőrzőszálakat bevizsgálásra: (1 - 3. ábra)

1. Vágja át a vizsgálószálakat a hálóhoz rögzítő kábelkötözőt.
   FIGYELEM! NE SÉRTSE MEG A HÁLÓT!
2. Vegyen le egy vizsgálószálat a típustáblával együtt.
3. Csomagolja be a vizsgálószálat és küldje el az INNOTECH-nek!

HU

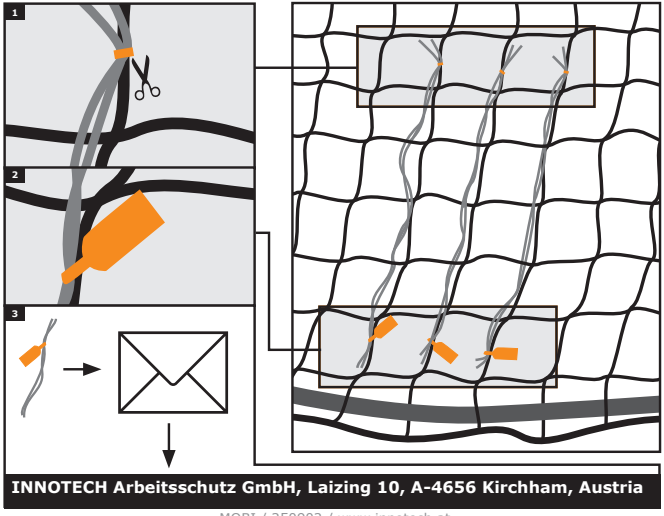
6 ELLENŐRZÉS

A már nem biztonságosnak tűnő terméket tovább használni tilos, azt haladéktalanul ki kell cserélni! A szak-/hozzáértő által elvégzett ellenőrzést a használati utasítás ellenőrzési jegyzőkönyvében dokumentálni kell és azzal együtt meg kell őrizni.

FIGYELEM! NE HASZNÁLJA TOVÁBB, HA:

- a részegységek károsodása vagy elhasználódása látható.
- lezuhanás vette igénybe.
- a rendszeres ellenőrzés során károsodást észlelt.
- lejárt a maximális használati ideje.
- nem olvasható a termékazonosító jelzés.

A felfogó hálókba gyárilag vizsgálószálakat építettünk be, hogy megállapítható legyen az időjárás okozta szilárdságcsökkenés. A címkén feltüntettük a legkisebb szakítószilárdságot. A vizsgálat a DIN EN 1263-1, 7. szakasz alapján kell történjen. A háló gyártójától vagy a szakmai szakszervezetektől lehet megkapni az anyagvizsgáló intézetek címét.
A biztonsági rendszer javítását, módosítását vagy kiegészítését csak a gyártó végezheti.



7 HASZNÁLATI IDŐTARTAM

Biztonsági rendszerének **használati ideje** függ az alkalmazástól, annak gyakoriságától, körülményeitől, az ápolástól és a tárolástól, ezért azt nem lehet általánosságban meghatározni.
A vizsgálószálak beküldésekor vizsgálattal igazoljuk, hogy a védőháló minimális energiaelnyelő képessége nem csökken a minimális érték alá.

A használati utasítás betartása esetén a maximális használati idő
az első használatbavételtől számítva maximum 5 év.

Tárolási időszak: ≤ 2 év + ≤ 5 év használati idő az első használattól számítva
Vizsgálószálak beküldése → 2 év az első használat után **→** azután évente küldje be

Tárolási időszak: 2 - 4 év + ≤ 4 év használati idő az első használattól számítva
Vizsgálószálak beküldése → az első használat után évente küldje be

8 SZAVATOSSÁG

Az elemekre vonatkozó - gyártási hibákat illető - szavatossági idő szokványos használati körülmények esetén a vásárlást követő 2 évre terjed ki. A határidő korróziót elősegítő légkörben történő használat esetén lerövidül.
Terhelés esetén (zuhanás, hóteher, stb.) minden olyan elemet illetően megszűnik a szavatossági igény, melyek energiaelnyelő tervezésűek, vagy alakváltozáson mennek keresztül.

A rendszer felszerelését, valamint olyan elemeket illetően, melyeket szak-/hozzáértő szerelőüzemek saját felelősségi körben terveztek és építettek be, az INNOTECH nem vállal szavatosságot és felelősséget a nem szakszerű telepítésből adódó hibákért.

HU

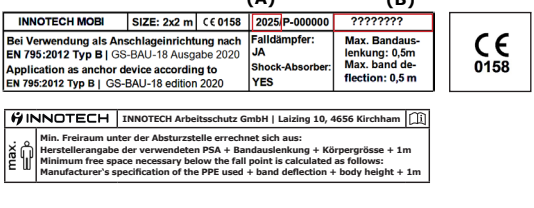
9 JELZETEK ÉS JELÖLÉSEK

KERESZTÜLZUHANÁSI VÉDELEM, AZ EN 1263-1 ALAPJÁN (HÁLÓ, POZÍCIONÁLÓ FOGANTYÚK, ELLENŐRZŐ SZALAGOK)

Megnevezés:	Védőháló
Európai szám:	EN 1263-1
Hálórendszer/háló osztály:	U/A2
Szem méret mm-ben/szem elrendezés:	M 100/Q
Cikk/háló méret m-ben:	PP2/2 x 2 m (3 x 3 m)
Az ellenőrző szalag legkisebb szakítószilárdsága (a vizsgálati szabvány: EN 1263-1, szak.: 7.7):	38 J
A hálógyártó neve vagy emblémája:	DONET / HUCK
A gyártás dátuma:	xxxx
Jelölés, amely a használati útmutató betartására figyelmeztet:	

RÖGZÍTŐRENDSZER SZABVÁNYA EN 795:2012 TYP B (HEVEDER ÉS RACSNI)

Típus megjelölés:	INNOTECH MOBI
Személyek száma:	1
A vonatkozó szabvány(ok) száma:	EN 795:2012 TYP B
DEKRA Testing and Certification GmbH	CE 0158
A gyártó/értékesítő neve vagy emblémája:	INNOTECH
Gyártási év (A) és sorozatszám (B) a gyártónál:	20xx | xx/xxxxx
A használati utasítás betartására figyelmeztető jelzés:	



HU

10 TÁROLÁS ÉS ÁPOLÁS

A biztonsági rendszert arra alkalmas zsákban tárolja, ami megvédi az UV sugárzás, vegyszerek, nedvesség, hőforrások és a környezet egyéb hatásaitól.

HA SZÜKSÉGES:
A hálót langyos vízzel, semleges tisztítószerrel mossa le, és tiszta vízzel öblítse ki, majd hagyja a levegőn megszáradni (soha ne tegye szárítógépbe vagy hőforrás fölé).
(A rajzokat lásd a 15. fejezetben, a 17. oldalon.)

11 SZERELÉSI ALAP

A szak-/hozzáértő felszerelés előfeltétele egy statikusan hordképes felülvilágító kupola és az eredeti, ebben a használati utasításban felsorolt rögzítési lehetőségek használata.

Keresztülzuhanási védelemként: Szakszerűen szerelt felülvilágító kupola keret, betömítéssel vagy anélkül.
Rögzítő rendszerként: Szakszerűen szerelt felülvilágító kupola keret, betömítéssel.

ELŐVIGYÁZATOSSÁG

A nem megfelelő szerelési aljzaton végzett felszerelés ÉLETVESZÉLYT okoz

- Kétség felmerülése esetén a szerelési aljzatot statikussal vagy a gyártóval meg kell vizsgáltatni.

Felülvilágító-méret:
2 x 2 m (Max. felülvilágító-méret 1,5 x 1,5 m)
3 x 3 m (Max. felülvilágító-méret 2,7 x 2,7 m)

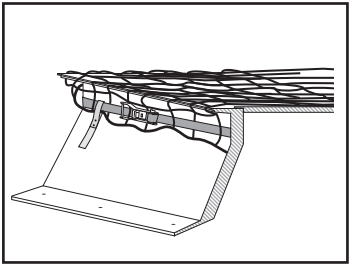
12 ALKALMAZÁSI ÚTMUTATÓ TETŐSZIGETELÉS NÉLKÜL

KERESZTÜLZUHANÁSI VÉDELEMKÉNT az EN 1263-1 szabvány 6.1.2 pontja alapján, a GS-BAU-18 2020-as kiadása szerint

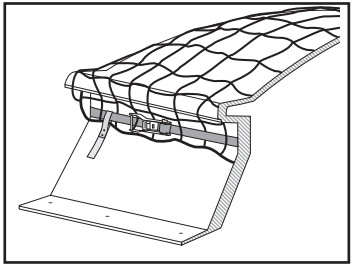
Figyelem! Keresztülzuhanás elleni védelemként akkor is használható, ha a felülvilágító kupola keretét már szabványos módon rögzítették a tartószerkezethez (héj, faszerkezet), de még nem kapcsolták össze a tetőszigeteléssel (fólia, bitumenes lemez).

IDEIGLENES FELSZERELÉS A FELÜLVILÁGÍTÓ KUPOLA KERETÉRE, TETŐSZIGETELÉS NÉLKÜL

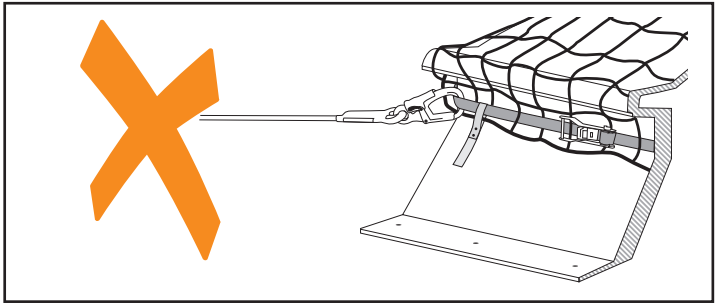
Keret, felülvilágító kupola nélkül:



Keret, felülvilágító kupolával:



FIGYELEM!
HA A FELÜLVILÁGÍTÓ KUPOLA NINCS ÖSSZEKAPCSOLVA A TETŐSZIGETELÉSSEL, NE HASZNÁLJA RÖGZÍTÉSI PONTKÉNT!



HU

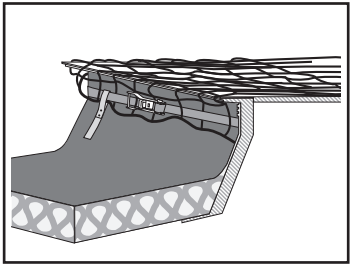
13 ALKALMAZÁSI ÚTMUTATÓ TETŐSZIGETELTÉSSEL

KERESZTÜLZUHANÁSI VÉDELEMKÉNT az EN 1263-1 szabvány 6.1.2 pontja alapján, a GS-BAU-18 2020-as kiadása szerint, és **RÖZÍTŐ BERENDEZÉSKÉNT** az EN 795:2012 B TÍPUSÚ előírása szerint

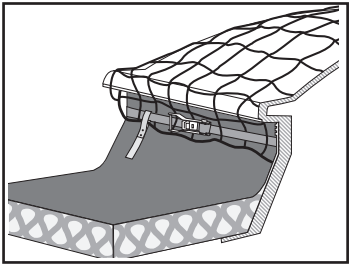
Figyelem! Ilyen módon csak akkor használható, ha a felülvilágító kupola keretét már szabványos módon rögzítették a tartószerkezethez, és már összekapcsolták a tetőszigeteléssel (fólia, bitumenes lemez).

IDEIGLENES FELSZERELÉS A FELÜLVILÁGÍTÓ KUPOLA KERETÉRE, TETŐSZIGETELÉSSEL

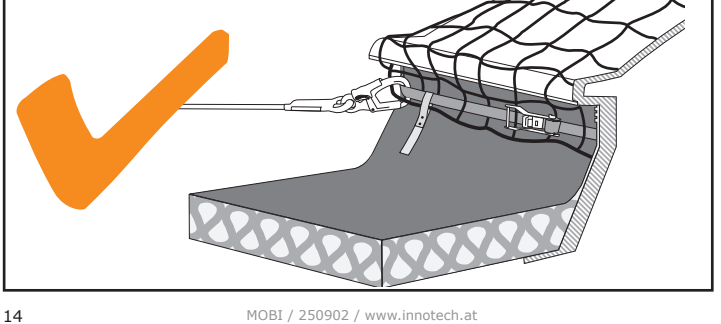
Keret, felülvilágító kupola nélkül:



Keret, felülvilágító kupolával:



HASZNÁLHATÓ RÖGZÍTŐ RENDSZERKÉNT IS!



HU

14 FELSZERELÉS

KERESZTÜLZUHANÁSI VÉDELEMKÉNT az EN 1263-1 szabvány 6.1.2 pontja alapján, a GS-BAU-18 2020-as kiadása szerint,
és **RÖZÍTŐ BERENDEZÉSKÉNT** az EN 795:2012 B TÍPUSÚ előírása szerint

1 Fektesse a hálót a felülvilágító kupola fölé:

- A hálót (MOBI) legalább 2 m-es biztonsági távolságban helyezze ki a felülvilágító kupolától (lezuhanási nyílás).
- **FIGYELEM! A MUNKAVÉDELMI SZABÁLYOK SZERINT CSAK BIZTOSÍTVA KÖZELÍTHEI MEG A FELÜLVILÁGÍTÓ KUPOLÁT!**
- A két tartóhuroknál fogva emelje meg a hálót.
- Biztosítva, óvatosan közelítse meg a felülvilágító kupolát, magasra tartott hálóval, majd dobja át a kupola fölött.

2 Rögzítse a hálót:

- A hevedert, kibogozva fektesse a kupola köré.
- Feszítse meg és gondosan zárja le a hevedert.
- A heveder lezárás után ellenőrizze, hogy legalább három menet legyen a feszítő görgőre felcsavarva.
- A megfeszítést oly módon kell elvégezni, hogy a felülvilágító kupola és a heveder közé a lapos tenyerünk beférjen.
- A heveder meghúzása után a MOBI keresztülzuhanás elleni védelem üzemkész.
- Leszereléshez a kar segítségével oldja ki a feszítő hevedert.

3 A karabiner beakasztása rögzítési pontként történő alkalmazás esetén (EN 795:2012 TYP B)

- A karabinert a hevederbe és a háló vastag pántjába akassza be.
- Ha a felülvilágító kupola nincs összekapcsolva a tetőszigeteléssel, ne használja rögzítési pontként!

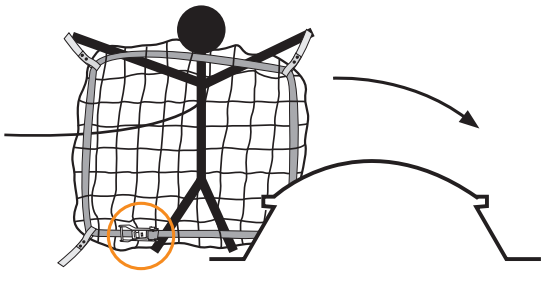
A személyi védőfelszerelés kapcsolóeszközét (pl. karabiner) csak a szakszerűen lezárt rögzítő hevederbe szabad beakasztani.

FIGYELEM! Mielőtt rögzítési pontként használná, ellenőrizze még egyszer a feszítő heveder szakszerű, a használati utasításnak megfelelő felszerelését és megfeszítését.

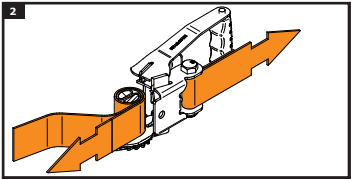
HU

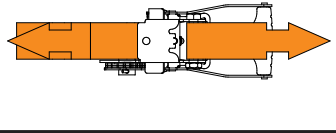
14 FELSZERELÉS

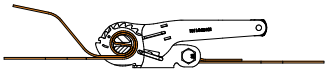
1

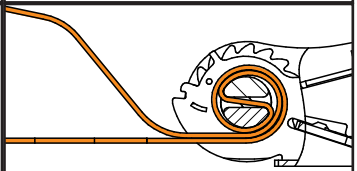


2

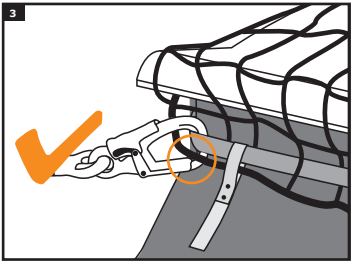


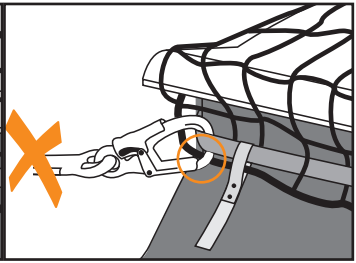






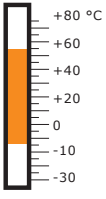
3



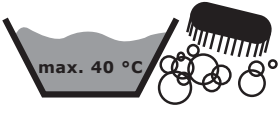


HU

15 ÁLTALÁNOS ÚTMUTATÓ



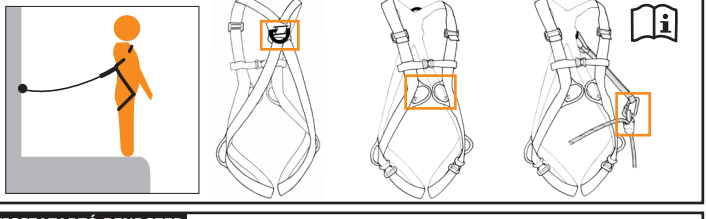
(DE) Lagerung und Transport
(EN) Storage and transport
(IT) Conservazione e trasporto
(FR) Stockage et transport
(NL) Opslag en transport
(SV) Lagring och transport
(DK) Opbevaring og transport
(ES) Almacenamiento y transporte
(PT) Armazenamento e transporte
(PL) Magazynowanie i transport
(CZ) Skladování a přeprava
(HU) Tárolás és szállítás
(TR) Saklama ve nakliye
(РУ) Хранение и транспортировка



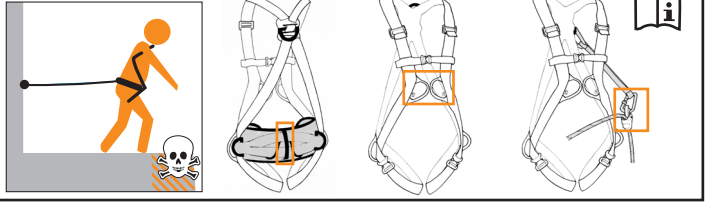
(DE) Reinigung und Pflege
(EN) Cleaning and care
(IT) Pulizia e manutenzione
(FR) Nettoyage et entretien
(NL) Reiniging en onderhoud
(SV) Rengöring och skötsel
(DK) Rengøring og pleje
(ES) Limpieza y cuidado
(PT) Limpeza e conservação
(PL) Czyszczenie i konserwacja
(CZ) Čištění a péče
(HU) Tisztítás és ápolás
(TR) Temizlik ve bakım
(РУ) Хранение и транспортировка

INNOTECH STRING-GEL EGYÜTT HASZNÁLVA:

FELFOGÓRENDSZER



VISSZATARTÓ RENDSZER



HU

16 ELTÁVOLÍTÁS

Ne dobja a biztosítórendszert a háztartási szemétbe!
A használt elemeket a nemzeti előírásoknak megfelelően kell gyűjteni és környezetvédő módon újrahasznosítani.

17 VIZSGÁLATI LAP

TERMÉK:
MÉRET:
GYÁRTÓ: **INNOTECH Arbeitsschutz GmbH**
GYÁRTÁSI ÉV ÉS SOROZATSZÁM, MOBI:
AZ ELSŐ HASZNÁLATBA VÉTEL DÁTUMA:
TULAJDONOS/CÉG:

A rendszeres felülvizsgálatot, legalább évente 1x, SZAKÉRTŐ SZEMÉLY végezze el, és dokumentálja!

DÁTUM	VIZSGÁLATI EREDMÉNY/ÉSZREVÉTEL	✔ ✗	VIZSGÁLÓ/ ALÁÍRÁS
1.			
2.			
3.			
4.			
5.			
6.			

18 VIZSGÁLATI JEGYZŐKÖNYV

____ SZ. VIZSGÁLATI JEGYZŐKÖNYV (1/2 RÉSZ)

MOBI

MEGBÍZÁSI SZÁM: _____

PROJEKT: _____

TERMÉK: ☐ Darab: _____ Méretek: _____ mm

(Típusjelzés: MOBI)

AZ ÉVES ELLENŐRZÉS DÁTUMA: _____

AZ ÉVES ELLENŐRZÉS LEGKÉSŐBBI HATÁRIDEJE: _____

MEGBÍZÓ: Ügyintéző: ☎

A cég címe:

MEGBÍZOTT: Ügyintéző: ☎

A cég címe:

ELLENŐRZÉSI PONTOK: ☑ ellenőrizve és rendben!	**ÉSZLELT HIBÁK:** (hibaleírás/teendők)
DOKUMENTÁCIÓ:	
☐ Használati utasítások	
☐ Átvételi jegyzőkönyvek / a rögzítés dokumentációja / fényképes dokumentáció	
A KERESZTÜLZUHANÁSI VÉDELEM LÁTHATÓ RÉSZEI:	
☐ Nincs alakváltozás / károsodás	
☐ Nincs korrózió (racsni)	
☐ Nincs szennyezettség	
☐ Szilárd rögzítés	
☐ Rögzítés az alapfelületre	
☐ Termékjelzés olvashatósága	
☐ Ellenőrző szálak bevizsgáltatásra elküldve	
☐ Az ellenőrző szál bevizsgálva, a további használat engedélyezve	
☐ ...	

HU

18 VIZSGÁLATI JEGYZŐKÖNYV

____ SZ. VIZSGÁLATI JEGYZŐKÖNYV (2/2 RÉSZ)

M O B I

MEGBÍZÁSI SZÁM: _____

PROJEKT: _____

TERMÉK: ☐ Darab: _____ Méretek: _____ mm

(Típusjelzés: MOBI)

ELLENŐRZÉSI PONTOK: ☑ ellenőrizve és rendben	**ÉSZLELT HIBÁK:** (hibaleírás/teendők)
TETŐ TÖMÍTÉS:	
☐ nincs sérülés	
☐ nincs korrózió	
☐ ...	

Az átvétel eredménye: A biztosítórendszer megfelel a gyártó használati utasításának és a technika állásának. A biztonságtechnikai megbízhatóságot tanúsítjuk.

Megjegyzések: _____

Név: _____

Megbízó

Ellenőrzés: Megbízott (szakértő/szakember, a biztonsági rendszert ismerő személy)

Dátum, cégbélyegző, aláírás

Dátum, cégbélyegző, aláírás

HU

19 FEJLESZTÉS ÉS ÉRTÉKESÍTÉS

INNOTECH Arbeitsschutz GmbH, Laizing 10, A-4656 Kirchham, Ausztria
www.innotech.at

HU